



# EMINED

Encadrement des Mineurs en Détention

TRAIT D'UNION N°4

## CHERS AMIS D'EMINED

Les mois de juin et juillet ont été marqués particulièrement par la cérémonie de départ en vacances des mineurs détenus de la Prison Centrale de Yaoundé Kondengui et le départ définitif de l'Ambassadeur de Suisse au Cameroun.



La fin de l'année scolaire a été sanctionnée par une grande cérémonie de remise des parchemins aux mineurs qui se sont distingués au cours de l'année. Celle-ci était présidée par le régisseur de la prison et quelques associations et ONG en l'occurrence EMINED. Nous avons offert des aliments aux mineurs et leurs encadreurs, ceux-ci ont été cuisinés pour la circonstance.

Au cours de cette cérémonie, le Directeur du centre socio-éducatif nous a présenté le rapport de l'année scolaire écoulée. Nous avons pu constater que dans l'ensemble, les résultats aux différents examens étaient globalement satisfaisants pour un milieu carcéral. Ensuite, il a annoncé le programme des activités qui seront faites par les mineurs pendant les vacances ; il a terminé ses propos en remerciant grandement toutes les associations qui les accompagnent au quotidien. La fête était très belle, les jeunes étaient très contents, ils ont esquissé quelques pas de danse et avons tous partagé le repas qui a été offert par EMINED.

Par ailleurs, l'Ambassadeur de Suisse au Cameroun, en fin de séjour, a quitté définitivement le territoire camerounais. Nous lui avons adressé une lettre, non seulement pour le remercier de la bonne collaboration que nous avons eue avec lui tout au long de son séjour, mais aussi de lui dire aurevoir et lui souhaiter bon vent à sa nouvelle mission.



Enfin, nous vous annonçons qu'un journal de la place a publié la liste actualisée des associations et ONG autorisées à exercer, EMINED en fait partie. Ce qui pourrait traduire la reconnaissance du travail que nous faisons par l'administration.

Voilà globalement les événements qui ont marqué nos mois de juin et juillet.

Chers Amis d'EMINED, tout en vous souhaitant de passer un excellent été, nous vous annonçons que nous serons en vacances du 1<sup>er</sup> Aout au 1<sup>er</sup> septembre.

Arrêté N° 000207/A/MINATD/DAP/SDLP/SAC du 25 mai 2004

Compte bancaire ECOBANK N°01207789301-37

BP 185/c.399 Yaoundé-Cameroun ; Tél.(fax) : (00237) 242 00 32 62 ; Email : [ong\\_emined@yahoo.fr](mailto:ong_emined@yahoo.fr)

Située au quartier Melen à Yaoundé, entre la Gendarmerie Nationale et la CDE, ancienne SNEC.